

La Voz de Menorca

Número suelto 5 cts.

DIARIO REPUBLICANO

Año VIII.-Número 2.796

SUSCRIPCIÓN (En la isla al mes ptas. . . 1'50
Resto de España . . . 1'75
Extranjero . . . 2'50)

Mahón jueves 26 de Junio de 1913

Redacción y Administración
Pl. y Margall, 25-Teléfono, 123

Tipografía Mahonesa

Pi y Margall, 23

Últimas novedades literarias que pueden adquirirse en este establecimiento:

Aut.	Tit.	Ptas.	Aut.	Tit.	Ptas.
G. Marín Sierra	La Vida Inquieta	3'50	Benigno Varela	Por algo es Rey	3'00
Rafael López de Haro	El país de los medianos	3'50	Gutierrez Solana	Madrid (Escenas y costumbres)	2'50
Antón Omet y García Carráffa	Canalejas	4'00	Benavente	La noche del sábado	1'00
Díez Canejo y Fortun	La Poesía Francesa Moderna	3'50	Giaridades	Machquito, torero de la emoción	3'50
Hermanos Quintero	Nena Teruel	3'00	Salvador Rueda	Poesías escogidas	3'50
			E. Marquina	Por los pecados del Rey	3'50

Publicaciones económicas

Pepla Reyes. Comedia de los hermanos S. y J. Alvarez Quintero. (Publicada por «Los Contemporáneos»). 30 céntimos.

Obras teatrales publicadas por «Teatro Mundial» a 35 céntimos

Las Cigarras Hormigas, por Jacinto Benavente.
El Rey Lear, por S. Shagsepeare.
El Vergonzoso en Palacio, por Tirso de Molina.

Publicaciones y revistas que se hallan de venta en este establecimiento:

Los Contemporáneos : Teatro Mundial : La Hoja Literaria : Chiquitín : Satiricón : El Libro Popular : La Hoja de Parra : El Motín : L'Esquella de la Torraixa : La Campana de Gracia : El Porvenir del Obrero :

Vistas del Puerto de Mahón

A 40 céntimos.

Véndense en la «Tipografía Mahonesa»

Los sucesos de Barcelona

De nuestro estimado colega «El Liberal», de Barcelona, correspondiente al domingo último, copiamos la siguiente información:

Mitín de protesta

Anoche se celebró en la Casa del Pueblo el mitín organizado por los radicales para protestar de la política que sigue el Gobierno en Africa.

El acto dió comienzo a las diez, bajo la presidencia del diputado Emiliano Iglesias, quien desmintió que Lerroux hubiera recabado autorización del Gobierno para celebrar el mitín.

Manifestó que el acto tenía efecto por haber concedido permiso el gobernador por considerarlo legal.

Dijo que los nacionalistas tenían el propósito de celebrar un mitín con tal objeto, y que al no tener local para verificarlo, los radicales les ofrecían la Casa del Pueblo.

Acto seguido pronunciaron fogosos discursos Babra, Casanovas, «Pierres», Nin, éste en representación de un grupo de jóvenes socialistas, Bertrán, Calderón Fonte y Guerra del Río.

Al hacer el resumen Emiliano Iglesias, se extendió en consideraciones sobre el problema de Marruecos y terminó su discurso aconsejando que los concurrentes se disolvieran pacíficamente para no dar pretexto a la policía a que interviniera.

En la calle

En el momento de salir los oradores a la calle, en la esquina de la de Casanovas, sonaron buen número de disparos, que sembraron la alarma entre los vecinos e hicieron retroceder a muchos ciudadanos hacia el interior de la Casa del Pueblo. Illegales algunos instantes después se decía

que efecto de los disparos habían resultado varios heridos y que éstos habían sido conducidos al Dispensario de la calle de Sepúlveda.

En el Dispensario

Nos dirigimos a dicho establecimiento y allí encontramos al doctor Montesinos que se hallaba curando a Antonio Batlle, de veinticuatro años, que presentaba diversas contusiones en la cabeza, de pronóstico reservado, producidas al parecer por golpes de sable.

Batlle fué recogido en la Calle de Casanova por los agentes de seguridad números 767 y 775, y lo condujeron al Dispensario.

El otro herido llámase Marín Camacho García, de veinticuatro años, domiciliado en la calle de Roig, 19, tercero, segunda.

Camacho presentaba una herida de bala en la ingle derecha.

La gravedad de su estado obligó al facultativo a ordenar su traslado en el coche de ambulancia al Hospital Clínico.

También resultó herido en la refriega el guardia de seguridad Bernardo García, que presentaba una herida de bala en la parte posterior del cráneo.

Los detenidos

La policía hizo, según tuvimos ocasión de ver, varias detenciones, sin que pudiéramos comprobar el número ni el nombre de los detenidos, pues el señor delegado del distrito del Hospital a cuya residencia oficial fueron conducidos la mayoría de éstos, se negó terminantemente a recibir a los periodistas y ordenó también de manera terminante que no se nos facilitara dato alguno.

Sin duda ignora este amable señor que los periodistas llevamos en el bolsillo un documento en que el gobernador civil previene y encarga a todos los delegados y agentes depen-

dientes de su autoridad, nos guarden toda clase de consideraciones, otorgándonos las facilidades necesarias para el cumplimiento de los deberes de nuestra profesión.

Tal vez el señor Francos Rodríguez, que ha pertenecido al gremio, se encargará hoy mismo de enseñar al señor Ortiz este pequeño detalle. Gracias anticipadas, don José.

Después de los sucesos

Los detenidos

A última hora nos comunican del Gobierno civil que a consecuencia de los sucesos ocurridos a la salida del mitin de la Casa del Pueblo, fueron detenidos los individuos siguientes:

Jacinto Roselló, Sebastián Busquets, Juan A. Banell, Joaquín Aparicio, Miguel Bingué, Pedro Grañ, Higinio Cancen, Jaime Canals, Anselmo Barceña, Arturo Gené, Segundo González, Vicente Molina Cantó, Jaime Ferrer, Modesto Ruiz, Manuel J. J. Juan Oliver, José Borrás, Carlos Sans, Jorge A. Os, Alejandro Yagui, Marín Cimen y Francisco Petés.

El diputado Emiliano Iglesias estuvo en el Gobierno civil a interceder por la libertad de los detenidos.

En las Ramblas

En las Ramblas hay gran concurrencia y gran movimiento a pesar de lo avanzado de la hora, y las precauciones adoptadas por la autoridad son grandísimas.

Guardias de seguridad y guardias civiles de infantería y caballería tomaron todas las bocacalles y se extienden a lo largo del paseo.

En el momento de cerrar esta edición no ha habido ningún otro incidente que lamentar.

En la edición del lunes 23, añade el citado diario barcelonés la ampliación siguiente:

Los sucesos del sábado

Como ampliación a la reseña de los sucesos ocurridos el sábado por la noche a la salida del mitin que se celebró en la Casa del Pueblo y de los cuales dimos cuenta ayer mañana, añadimos los siguientes detalles:

A la terminación del acto, de uno de los grupos que salían del local partieron gritos de abaj la guerra.

Inmediatamente la guardia civil que vigilaba aquellos alrededores dió un prolongado toque de atención cargando acto seguido, secundada por la policía y agentes de seguridad, sobre los grupos.

En este instante comenzó un tiroteo que duró muy cerca de un cuarto de hora, durante el cual se oyeron unos trescientos disparos de arma de fuego.

La alarma y la confusión producida por los tiros y las cargas de la fuerza pública fué enorme, originándose las consiguientes carreras de gente que huía atropelladamente en todas direcciones.

La policía detuvo a veinte y cinco individuos, cuyos nombres ya publicamos en nuestra aludida edición.

En el momento de la refriega, y en la calle del Consejo de Ciento, uno de los tiros alcanzó a nuestro distinguido amigo el periodista García Sansegundo, que en unión de otros compañeros salió de la Casa del Pueblo de cumplir deberes informativos.

Milagrosamente salió en bien del percance el señor García Sansegundo. La bala, perforando la americana

y el chaleco, fué a chocar contra el broche del cinturón, que arrancó violentamente produciendo en la epidermis sólo una ligera contusión.

Como detalles curiosos, citaremos que al examinar después el señor Sansegundo detenidamente las ropas que vestía, encontró en la cartera un pequeño trozo de tela que el proyectil arrancó de la americana y en el bolsillo de ésta la bala, que al parecer corresponde a una pistola de reglamento.

Del lugar del suceso fueron recogidos y trasladados al Hospital clínico dos heridos, creyéndose que el número de éstos fué mayor, si bien este extremo no pudo comprobarse, sospechándose que no se presentaron a curarse en ninguno de los establecimientos públicos por temor a las complicaciones.

Dícese, sin que podamos asegurar la certeza de la versión, que muchos lesionados se refugiaron en los primeros momentos en algunas casas de trato.

A las dos de la madrugada la calma quedó restablecida por completo.

Fiesta franco-española

Barcelona 24.

Paris.—M. Barthou ha presidido el banquete organizado en honor de los delegados españoles por el comité Republicano del Comercio y de la Industria.

El embajador de España, señor Villaurrutia, se hallaba colocado al lado del presidente.

Asistían también al acto los ministros de Justicia y de Comercio, los subsecretarios de Interior y de Hacienda y muchos senadores y diputados.

M. Barthou brindó por el rey, la reina y la familia real de España, y el señor Villaurrutia por M. Poincaré, de quien dijo que será mañana huésped del rey de Inglaterra y que dentro de tres meses visitará Madrid, afirmando que la acogida que se le tributa al otro lado de los Pirineos no será menos cordial y entusiasta que la que obtenga de nuestros amigos de la Gran Bretaña.

M. Mascaraud, presidente del Comité organizador del acto, expresó su agradecimiento a los delegados españoles por la acogida que dispensaron en España a los miembros de dicha corporación y se felicitó de la aproximación entre las dos naciones, expresando la confianza de que los ferrocarriles y las carreteras que los pondrán en comunicación harán que realmente desaparezcan los Pirineos, así como el legislador hará a su vez que desaparezcan también los Pirineos formados por las Aduanas.

El presidente de la Unión Mercantil brindó por las damas, que sirven de lazo entre los pueblos.

Don Carlos Prast, en excelente francés, dió las gracias a M. Barthou por haber trabajado desde hace muchos años en la obra de aproximación franco española.

Como testimonio de la sincera amistad y entusiasmo de Francia, recordó los viajes que aquel hombre público hizo a España, cuyas bellezas elogió.

Recordó la influencia de los españoles en la literatura francesa. Entre los dos países—dijo—no pue-

de haber más que relaciones de cordialidad y amistad.

Dijo que los recuerdos del pasado, los de nuestras guerras, pueden ser evocados sin humillar el legítimo orgullo del carácter español, pues sólo se trata de rendir homenaje a una raza que defendió con tenacidad admirable el suelo nacional contra el invasor.

Hoy los lazos de afecto deben traducirse en relaciones comerciales.

Mis palabras—acabó diciendo—no son amenazadoras para nadie.

Es preciso que esta unión se desarrolle, progrés y crezca como lo manifestó el conde de Romanones en carta que dirigió al presidente de la Cámara de Comercio española en Paris.

Todo uno y todo debe unir a los dos países. (Grandes aplausos.)

Mr. Barthou cerró los discursos brindando por las mujeres españolas.

Papeles pintados para decorar habitaciones

NOVEDAD Y ECONOMÍA

Pídanse nuevos muestrarios.

Pi y Margall n.º 30.—MAHÓN.

El Ayuntamiento

y «La Marítima»

Creemos muy interesante la cuestión que se ventila entre el Ayuntamiento y La Marítima. De ella tienen noticia los lectores, quienes seguramente leerán con gusto el dictamen siguiente leído en la sesión de anoche:

«Excmo. Ayuntamiento.

La Comisión de Fomento que suscribe, para cumplimentar el acuerdo de V. E. de 18 del actual, ha estudiado la comunicación que con fecha 10 de este mes le dirigió La Marítima y la moción presentada por el concejal señor Rita, ambas referentes al depósito de carbón que dicha compañía de navegación tiene establecido en el muelle de nuestro puerto.

En sentir de esta Comisión, no es industria nociva ni peligrosa para los vecinos, la acumulación de carbón mineral en los almacenes del puerto, no pudiendo por lo tanto el Ayuntamiento obligar a que se haga en lugar apartado de otras edificaciones; pero el sistema que emplea La Marítima para llenar de carbón las barcas que han de trasladarlo a los vapores no puede ser peor, ocasionando con ello grandes molestias y daños a los almacenes vecinos, males que el Ayuntamiento está obligado a evitar.

Dicho censurable sistema consiste, como consigna el señor Rita en su proposición, en vaciar los carretones desde la orilla directamente en la barcaza, motivando la formación de continuadas y densas nubes de polvo negro que, impulsado por el viento, penetra en la parte más recóndita de los almacenes vecinos ensuciándolo todo y deteriorando efectos, ropas, muebles, etc. Esto se evitaría si La Marítima realizara su carbón de manera que se evitara la formación de polvo siendo esta Comisión de parecer se adopte para conseguirlo el medio propuesto por el señor Rita, esto es utilizar sacos o sacos para trasladar el combustible desde los depósitos a los buques, u otro sistema que produzca iguales resultados; a elección de La Marítima.

Dados los buenos deseos que al parecer guían a la Junta de Gobierno de la Compañía concesionaria de correos marítimos de Menorca, y el interés marcado que tiene V. E. para corregir las causas productoras de los males que motivan este estudio, la Comisión cree que el Ayuntamiento debe prestar todo su apoyo para conseguir, cuanto antes, mejor

MAQUINAS SINGER PARA COSER

Se ruega al público visite nuestros Establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vaina etcétera, ejecutados con la máquina

DOMÉSTICA BOBINA CENTRAL

la misma que se emplea universalmente para las familias, en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

Máquinas para toda industria en que se emplee la costura

Todos los modelos a Ptas. 2'50 semanales

Pídense el catálogo ilustrado que se da gratis

SE RUEGA AL PÚBLICO VISITE NUESTRAS

COMPañIA SINCER DE Máquinas para coser

Establecimientos para la venta en la provincia de Baleares

PALMA: Calle Jaime II, 4

MAHON: Calle Nueva, 32.

SUCURSALES

DEL MAR

Procedente de Palma ha fondeado esta mañana el vapor «Monte Torro» al mando de un capitán don Bernardo Cabot.

El citado buque continuará su itinerario saliendo esta tarde para Barcelona.

Mañana debe llegar de Barcelona y Alcudia el vapor «Isla de Menorca».

Anoche emprendió viaje hacia Palma el vapor «Mahón».

Crónica local

Hemos recibido un atento B. L. M. del Excelentísimo Señor General Gobernador de esta isla. Contiene frases de gratitud por la salutación que le dirigimos y nos honra al ofrecérsenos. Muy agradecidos correspondemos a la atención y nos complacemos en transmitir a tan digna autoridad nuestros modestos ofrecimientos personales y periodísticos.

A la hora anunciada anoche el Ayuntamiento celebró sesión ordinaria de segunda convocatoria.

Presidió el Alcalde señor Bañs y asistieron los concejales señores Carreras, Pons Borrás, Olives, Rita, Pons Castell, Robert y Bosch.

En la parte destinada al público llegó a haber cuatro personas.

En Alayor fué inscripta civilmente una hermosa y robusta niña, hija de nuestro amigo y correligionario don Jaime Barber, conserje del Círculo Democrático y Republicano.

Atestiguan el solemne acto la señor doña Francisca Jimenez y su esposo don Juan Forit, distinguidos consortes, activos y diligentes protectores de La Escuela Libre de Alayor, en cuyo pueblo se encuentran de paso ya que su residencia habitual la tienen en Buenos Aires.

A la recién nacida se la asignó el nombre de Abelita.

Mil enhorabuena a los padres de la niña, a quienes felicitamos por la firmeza de convicciones y entereza en sostenerlas de que han dado pruebas, dignamente secundadas por los buenos y dignos ciudadanos señores Florit, valientes adalides del pensamiento.

Cunde la afición a los viajes de recreo en vapores expresos.

Aún no han regresado todos los que fueron a Palma el sábado y ya se habla con fruición del viaje extraordinario a Argel que se verificará en Agosto próximo.

Aplaudimos la idea, los viajes como las buenas lecturas son elementos de cultura y contribuyen a extender la fraternidad entre los pueblos.

Ayer tarde, próximamente a las siete dos jóvenes promovieron un ruidoso altercado en la calle Nueva. Citados al efecto, hoy comparecerán ante el señor alcalde.

A ruego de un amigo nuestro, excursionista en el viaje extraordinario y que hoy ha regresado de Palma, hacemos constar sin comentarios los extremos siguientes:

1.º «La Marítima» al conceder validez a los billetes para regresar hoy o mañana no hizo advertencia ni salvaguarda ninguna.

2.º Los que ayer fueron a la casa consignataria de Palma para despachar sus pasajes, fueron requeridos para que abonaran un recargo de una peseta, 0'50 ó 0'25 según las casas—por razón de derechos de aduanas.

3.º A los que sin haber ido a la oficina consignataria fueron a bordo se les negó en principio el disfrute del camarote que en los billetes estaba asignado. Más tarde se les concedió. No se sabe que pagaran recargo.

Así nos informa y así lo publica persona que no merece entero crédito.

Somete a la consideración de los lectores estos hechos que crees censurables más que por la cuantía de los perjuicios, por la forma en que se ha procedido.

Para pasar una temporada al lado de sus familias llegaron en el vapor de ayer algunos alumnos de la Academia de Infantería. Bienvenidos.

En el vapor correo de esta madrugada han llegado muchos excursionistas que pasaron a Palma el sábado último en el viaje extraordinario.

Estos han permanecido algunos días más en la capital de la Provincia.

A todos damos la bienvenida.

Desde que la guardia municipal se ha encargado de la persecución de los perros vagabundos, han desaparecido la infinidad de ellos que pululaban por estas calles molestando a vecinos y transeúntes.

Han sido retirados los sillares procedentes del derruido almacén de carbón de «La Marítima» que obstaculizan el tránsito por la acera de la cuesta de la Independencia.

Han sido denunciadas dos casas con motivo de filtraciones provenientes de los excusados.

Serán visitadas por la comisión de Higiene y ésta determinará lo que proceda en bien de la salud pública.

Se nos hace observar que desde el matadero hasta el arranque de la cuesta de la Alameda ni un solo farol alumbró el Andén del Muelle.

La petición que en lo expresado va envuelta es oportuna y atendible. Alumbrada la otra parte de los andenes no dudamos que el Ayuntamiento, consecuente con su criterio, completará mejor tan útil.

Acompañado de su distinguida señora esta mañana ha llegado nuestro buen amigo el veterinario municipal don Luis Fiol A'orda.

Disfrutada la licencia que le fué concedida se reincorpora a su destino.

La Guardia Municipal, obedeciendo órdenes de su digno jefe, ha reanudado la campaña de antaño para contener los impulsivos amorosos que en el paseo asedian al bello sexo en forma poco fina y hasta inculta muchas veces. El autor de uno de estos atracos, el domingo tuvo que ser amonestado en pleno paseo de Isabel II.

El único reloj que da la hora precisa es el de la marca

LA SUÍZA

Precios fijos de los mismos:

En níquel o acero a pesetas	19'00
En plata a	27'00
En «extra» a	30'00

Se arreglan toda clase de relojes y máquinas parlantes. Gran ocasión en medallas de oro de ley, a la mitad de su precio, por este artículo en liquidación.

Relojería LA SUÍZA, Nueva, 17 y 19. MAHÓN

Academia Técnica

Telegrafía sin hilos

Cursos teórico-prácticos preparatorios para radiotelegrafistas

Profesores: **Hernández** Primer Teniente de Ingenieros. **Fernández** Radiotelegrafista militar.

Sección preparatoria para carreras militares, Ingenieros Industriales, Camioneros y Ayudantes de Obras Públicas.

Director **Laclaustra**, Capitán de Ingenieros.

Cortes, 575, 2.º y 3.º—Barcelona

Se admiten internos.

Persianas de cadenilla, tegidas y de fantasía.

Dando las medidas se encargan en la estertería de Luis Más, calle Deyá, núm. 5.—MAHÓN

tades privativas, propias del Ayuntamiento referente a ornato, salubridad, limpieza, etc., de las vías públicas en general, y la obligación que tiene de amparar por igual a todos los vecinos procurando su comodidad, fomentando su riqueza sin privilegios ni perjuicios para nadie, en cumplimiento de su más elemental deber, propone a V. E. acuerde aprobar en todas sus partes la moción del señor Rita, tal como fué presentada en la sesión de 18 del actual.

El Excelentísimo Ayuntamiento, como siempre, resolverá en el sentido que estime más procedente.

Mahón 20 de Junio de 1913

Academia de Idiomas

a cargo de

D. Miguel Oliver Amorós

Secretario Intérprete de Sanidad, por oposición; Intérprete Jurado; ex Ayudante de Idiomas del Instituto general y técnico de Palma de Mallorca

Francés, Italiano,

Inglés y Alemán

Clases generales y particulares Calle de Gracia, 80 -A.

MOTORES ELÉCTRICOS

de la acreditadísima fábrica «Allmänna Svenska de Västerås» Corriente continua

	Pesetas
UN caballo de fuerza amplio, con recambio	529
DOS caballos id. id.	400
TRES id. id.	484
CUATRO id. id.	505
Enrollamiento en derivación, para corriente continua de 100 a 220 voltios.	

Corriente alterna trifásica

	Pesetas
UN caballo 1 400 revol. p. m.	204
DOS caballos 1 410 revol. p. m.	253
TRES id. 1 420 revol. p. m.	353

Motores con anillos rozantes con aparato de arranque a media carga

	Pesetas
TRES caballos 1 420 revol. p. m.	445
CINCO id., 1 420 revol. p. m.	530
El juego de Carrioles tensores para motores hasta 5 HP.	26'50

Los precios se entienden franco Barcelona, embalaje de cuenta del cliente. Entregados en Mahón instalados y funcionando, cuestan 15 por 100 más.

Delegación en Barcelona de la «Allmänna Svenska» señores Luna, Mane y Martí, Ronda San Pedro 49

Teatro Principal DE MAHON

Extraordinaria función para hoy jueves 26 de Junio de 1913

Día de moda Todo el programa nuevo Debut de los renombrados malabaristas

THE NUNEZALLI SISTERS

- PROGRAMA
- 1.º Se estrenarán dos hermosas películas.
 - 2.º Se pondrá en escena por la compañía que dirige el señor Torrijos, la zarzuela en un acto
 - 3.º Estreno de la película en dos partes
 - 4.º Debut de los célebres malabaristas

THE NUNEZALLI SISTERS A las 9 y cuarto.

Precios económicos.

Para mañana, viernes, extraordinaria sesión con nuevos trabajos por los malabaristas y se pondrá en escena la zarzuela en un acto

APAGA Y VAMONOS!

JEREZ A B C

coñac Tres Coronas Martos O'Neale y Compañía

El mejor coñac y jerez del mundo

Pedidos: Plaza del Retiro, 21.

MAHÓN.

Hoy día de moda en el Teatro Principal se desarrollará un escogido programa que aparte va inserto.

De la atracción «The Nunezallis», que debutará, tenemos muy buenas referencias. Se trata de unos malabaristas habilísimos, que en el «Salón Doré» de Barcelona han oído sonoros aplausos y que asombran por lo difícil y complicado de sus juegos y por el lujo y buen gusto de la exhibición.

En el Teatro de Verano se dará también una selecta función, que no podemos detallar por no haber recibido el anuncio correspondiente.

tan deseada por los propietarios y vecinos de almacenes situados en las cercanías de los depósitos de carbón de la citada compañía y por cuantos transitan por el muelle, por lo que propone también a V. E. acuerde aceptar la parte de la moción del señor Rita que se refiere a solicitar del Gobierno habilite el punto conocido por los «Baños de piedra» de se Nou Piña para operación de descarga y carga de carbón mineral confiando al propio tiempo al señor Arquitecto municipal el estudio de un muelle de descarga en el indicado punto.

En el texto de la comunicación de La Marítima se entrevé cierto resquemor por el proceder de V. E. y hasta queja que conviene desvirtuar. Se teme a un atropello. No hay nada que justifique ni siquiera su indicación, porque la corrección del Ayuntamiento en este asunto no puede ser más clara y evidente, pues viene guardando toda clase de atenciones a la Compañía Mahonesa de Vapores invitándola a que, de común acuerdo, se estudie el problema.

Dice La Marítima que el local en que tiene establecido el depósito de combustible lo viene utilizando desde hace más de medio siglo, añadiendo que los muelles no son sitios establecidos para recreo sino que existen para la carga, descarga y transporte de mercancías de lícito y libre comercio.

Todo esto es muy cierto; pero como no lo es la consecuencia que de ello, al parecer, quiere sacar La Marítima para apoyarse en unos hechos que no son ciertos por haberse modificado grandemente por el transcurso del tiempo, esta Comisión se ve en el caso de llamar sobre este extremo la atención de V. E. puntualizando las razones.

La Marítima, como sucesora de La Mahonesa, Compañía de Vapores, viene utilizando para depósito de carbón unos almacenes del muelle del puerto desde hace más de 50 años. ¿Que razón habrá para a los años mil ver con disgusto ta-

les depósitos? Si hacemos un poco de historia nos encontraremos con que hace 50 años la concesionaria de los correos marítimos, contaba tan sólo con dos pequeños vapores que juntos apenas rebasaban mil toneladas. Pasados los años y a medida que la marina de vapor, a igual que todas las industrias, iba progresando y aquellos vaporcitos tornados viejos, se sustituyeron por otros de tonelaje modesto sí, pero algo más crecido. Unos y otros cubrieron semanalmente una sola expedición con Barcelona, vía Alcudia, y otra, también única y emanal, con Palma.

¿Qué carbón g. estaban por semana estos vaporcitos? Poco, muy poco, casi insignificante comparado con el que en la actualidad gastan los vapores de La Marítima cuyo tonelaje alcanza muy cerca de 4 000 toneladas y efectúan casi todos los días de la semana entrada y salida de nuestro puerto. En tiempos pasados los vapores de nuestra compañía gastaban 100 toneladas de carbón cada semana. Consecuencia: aquella pequeña molestia, entonces llevadera, se ha multiplicado por diez, haciéndose hoy día insostenible.

Ade más, hay quien dice que entonces se usaban medios para el carboneo que no causaban ni la milésima parte de polvo que hoy se sufre.

La gran decadencia del comercio de nuestro puerto es un hecho tan cierto que no necesita demostrarse, como tampoco lo necesita el que los almacenes de los Andenes ya no se usan hoy para el tráfico del puerto, a excepción de los pocos que tiene ocupados «La Marítima» y los también escasísimos en número utilizados por tres o cuatro comerciantes. Todos los demás almacenes, en crecido número, y otros que cada día se van alzando en las orillas del puerto en busca de la pureza de sus aires y hermosura de su perspectiva; todos se destinan para vivienda o recreo.

Esta Comisión, por conocer las facultades

Ante, se fugó un muchacho asilado en la Casa Municipal de Misericordia.

Aceites puros de Oliva A. Bennasser et C.

Refinería de aceites SON LOS MEJORES De venta en los principales establecimientos a los siguientes precios:

En el sorteo celebrado en Madrid el 21 del corriente, según las listas oficiales, han salido premiados los billetes...

Se anuncian a concurso de traslado las siguientes cátedras: De Historia Natural y Fisiología e Higiene...

El aviador Tesee ha volado estos días en San Sebastián. En uno de los vuelos permaneció en el aire 20 minutos.

El ministro de Fomento ha aprobado el proyecto de obras del puerto de Vigo. Dichas obras son de tal importancia que...

Reunidos en Barcelona varios representantes de las Juventudes radicales, socialistas, federales, nacionalistas y reformistas...

MATADERO Reses sacrificadas el día 20 de Junio 1 vaca, 271 kilos, Estancia Binimaymut.

1 vaca, 230, Biniaty de Lorenzo. 1 ternero, 257, Turmedef des Capitá, (Alayer).

1 ternero, 189, Toraxa de don Gabriel Seguí, (Villa-Carlos). 1 ternera, Estancia Biniaty de Baix, (Villa-Carlos).

2 carneros, 23, Binisermeña. 2 carneros, 16 500, Cugullonet. 5 carneros, 79, Binidalf.

1 vaca, 162 kilos, Rafal Roch, (Mercadal). 1 vaca, 180, Tulentí den Vigu.

1 vaca, 215, Binichica Se Torre. 1 ternero, 232 500, Estancia Milá de Dalt.

2 carneros, 25 500, Toraxa de Pedro, (Villa-Carlos). 2 carneros, 24, Binibeca.

1 vaca, 166 kilos, José Carreras. 1 vaca, 210, Antonio Coll, (Ferrería) 1 vaca, 170, Se Furana.

Casino de Obreros de Unión Republicana

Se convoca a los afiliados a Junta General extraordinaria para el viernes próximo, 27 del actual, a las nueve de la noche...

Mahón 25 Junio 1913.--El Vice-Presidente, Antonio Pellicer Preto.

CREDITO MERCANTIL DE MENORCA (Mahón)

Table with financial data: Bo'sa de Barcelona del día 25 Junio Interior Contado A. 79 80 B. 82 90 C. 80 90 D. 80 80

BANCO DE MENORCA MAHÓN

Table with financial data: Bo'sa de Barcelona Cotización del día 25 de Junio de 1913 TELEGRAMA DE LAS 10 15

Nos encargamos de toda clase de operaciones al contado y a plazo de valores cotizados en las Bolsas de Barcelona, Madrid, París, Bruselas y Londres...

Pagamos el cupón de la Deuda Perpetua al 4 por 100 Interior y de la Amortizable 4 por 100, vencimiento 1.º de Julio de 1913

Colección de couplets que canta la célebre artista RAQUEL MELLER Precio: 10 céntimos.

BOTE PARA VENDER

de 24 palmos con su correspondiente vela, árbol, boya con cadena, arganell, un par de remos y timón.

¡No más canas! ACEITE DEL SERRALLO. Restaurador progresivo del cabello; se aplica con la mano como los aceites de tocador...

Servicio Telegráfico DE LA VOZ DE MENORCA

Guerra en Marruecos Barcelona 25, 18 00. (Conferencia extraordinaria) Datos oficiales, muertos y heridos

Se acaba de recibir un telegrama oficial que dirige el alto Comisario en Marruecos al Ministro de la Guerra. El despacho contiene las cifras expresivas de las bajas ocurridas en una operación ofensiva y combate a que dió lugar, desarrollada por nuestras tropas en la región de Tetuán.

Barcelona 26, 6 15. Salida y despliegue

Desde Ceuta comunican detalles de las operaciones que en aquel la parte de Marruecos se desarrollan.

El martes a primera hora de la mañana salió de Laurien una columna a la que se le confirió la misión de batir el valle inmediato en un radio de ocho kilómetros.

El despliegue de las fuerzas se efectuó con orden y rapidez, como en un campo de maniobras en tiempo de paz.

Se ordenó a la Artillería que eligiera y ocupara posiciones y así se efectuó en brevísimo tiempo.

Empieza el fuego Emplazadas las piezas Schneider de tiro rápido rompieron un vivo fuego para batir las lomas y proteger el despliegue y avance de las fuerzas.

En las lomas barridas por la Artillería se guarecieron los moros quienes en un principio no ofrecieron resistencia de ninguna clase.

Las guerrillas avanzaron fácilmente hasta las cercanías del Río Martín. De esta manera llegaron a dominar un barranco, en el fondo del cual crecen unos juncos.

tre los juncos y agazapados, estaban unos moros al acecho. Se acercaron dos soldados y quedaron muertos en el acto.

De igual manera perdieron la vida un capitán, un teniente, un sargento y los soldados que intentaron rescatar los compañeros que antes se habían aproximado a la terrible cueva.

El Barranco de la muerte Los rebeldes conocedores del terreno y prácticos en andar por aquellos riscos se habían emboscado hábil y cautelosamente.

Con certera puntería ametrallaban a los nuestros casi impunemente. Hubo muchas bajas, pero dadas las circunstancias hay quien califica de milagroso que no ocurrieran más.

Tal es la carnicería que en aquella hondonada hizo sobre nuestros compatriotas que ya se la bautizó con el siniestro nombre de «barranco de la muerte».

Orden de repliegue Dada la situación y el giro que las operaciones habían tomado se creyó conveniente dar la orden de repliegarse.

El repliegue se inició sobre las dos de la tarde. De la forma de realizarse y volver las tropas a sus guarniciones o a los destinos que se dispusiera nada dicen por ahora las informaciones.

Hay deseo de que se complete con el relato de cuanto haya sucedido a partir del momento en que empezó el repliegue y con la explicación del mismo.

Muerte de un capitán Se ha sabido algo relativo a la muerte heroica y terriblemente trágica del capitán Tasis.

Cayó herido de un balazo en el pecho en el preciso momento en que, montado a caballo, sin pensar en el peligro y con desprecio de su propia vida penetraba en el ya ensangrentado barranco de la muerte.

Continúa la guerra Se dice que a contar desde el día 11 del actual los rebeldes han tenido mil cien bajas.

Los mismos que así afirman reconocen sin embargo que a pesar de tan crecida cifra la morisma se muestra pujante y arrojada.

El batallón cazadores de Madrid lleva once días de operaciones y ha sostenido siete combates.

Los buques de guerra continúan el bombardeo del litoral marroquí y zona costera hasta el alcance de los cañones.

Destinos y refuerzos El asunto de Marruecos trae a mal

ter el Gobierno que e contradice a cada momento. Romanos desmintió ayer lo del envío de refuerzos. En cambio el general Luque dijo que dentro de ocho días el efectivo del ejército de operaciones habrá aumentado lo menos en diez mil hombres.

El coronel Villaonga irá destinado como voluntario. En Melilla se han designado mil recutas para ir a Ceuta. La mayoría son voluntarios, los demás sorteados.

Se han incorporado a sus cuerpos los reclutas del Ejército de Melilla que estaban licenciados y son procedentes del reemplazo de 1910.

Mañana marchará el batallón de Covadonga.

Crónica Nacional

Indulto Se espera que el sábado serán indultados tres desertores que fueron condenados a muerte en Melilla.

Vista de una causa Ha empezado la vista de la causa instruida contra Sancho Alegre, autor de la tentativa de regicidio contra don Alfonso.

El procesado se muestra sereno y risueño. Se han adoptado aparatosas y exageradas precauciones, como si las autoridades temieran algo.

LA POLITICA

Parlamento condenado a muerte Da mucho que hablar el manifiesto que han publicado los liberales disidentes del conde de Romanones.

Todos los pareceres convienen en que semejante documento es la sentencia de muerte dictada contra las Cortes actuales.

Muchos creen segura la disolución. Consejo Para tratar del manifiesto los ministros se reunieron en consejo.

Se mantienen reservadísimos y resulta imposible saber de qué trataron. Hay curiosidad y se intriga para averiguarlo.

Gran expectación. El canto del cisne El conde de Romanones se muestra locuaz y no da su brazo a torcer.

Lamenta lo que sucede, pero no se arredra y acepta la batalla. Dice que se entrega a la mayoría que aun le queda y a ella se confía.

Cotización de la plata facilitada por la casa Marret Bonnin, Figueroa y C.º de Barcelona

Table with prices: Platino. El Kilóg, Ptas. Oro fino. 00 00 Plata fina. 112 00 id. 950 m. m. 106 55

Facilitada por la casa Caplan Saint-André et Fils de Paris FRECIOS DE VENTA

Table with prices: Borax líquido la botella de litro. 2 50 Oxido la botella de 1 1/4 litro. 5 00 Plata fina. 112 00

¿Quereis aumentar de peso?
 ¿Quereis tener buen apetito?
 ¿Quereis fortalecer vuestro organismo?

No lo dudeis, tomad el

KOLHISTOL

El ideal, el mejor y más perfecto reconstituyente a base de **Acido Nucleico, Arrhenal, Formiato, Glicerofosfato y Vanadato sódicos**, unidos a la **Nuez de kola** y aromatizado convenientemente; resultando en conjunto un excelente **Reconstituyente vigorizador** de extraordinaria potencia, de efectos rápidos y seguros, atestiguando su bondad, el gran número de frascos vendidos en un año, cuyo número va creciendo más y más a medida que es conocido del público por sus buenos efectos siendo el precio relativamente económico sobre todo comparado con sus similares si se tiene en cuenta que el Kolhistol tiene el doble de fuerza, es decir: una cucharada de Kolhistol representa o hace el efecto de dos cucharadas de sus similares.

Está su uso indicado en la **Anemia, Neurastenia, Tuberculosis**, (primer grado) **Escrófula, Raquitismo** y en la **convalescencia** de todas las enfermedades en general.
 El KOLHISTOL se prepara bajo tres formas, vino, granular y elixir.

Exigir siempre **KOLHISTOL G. Pons Fargas**

Precio del frasco, 4 pesetas

De venta en la farmacia del **AUTOR**, Doctor Orfila, 12



El Depilatoire Français, no contiene arsénico, ni otras sustancias nocivas a la salud.
El Depilatoire Français, no irrita ni mancha la piel, como todos sus similares.
El Depilatoire Français, es el que destruye más rápidamente el vello de la cara, manos, brazos, etc.
El Depilatoire Français, no pierde sus propiedades con el tiempo, si se toman las precauciones que indicamos.
El Depilatoire Français, es el más económico.

Único punto de venta en Mahón:

Camisería de Juan Lucena, Nueva, 34

Publicaciones de la Escuela Moderna

- Últimos libros que acaban de aparecer y se venden en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.
- «FERRER—Páginas para la Historia», (folleto que contiene la acusación, defensa y sentencia del Consejo de Guerra y la providencia del Consejo Supremo de Guerra y Marina decretando la irresponsabilidad civil y devolución de bienes) 0'20
 - «PAZ», preciosa tarjeta postal en colores 0'10

BIBLIOTECA RENACIMIENTO

- Últimas publicaciones
- JOAQUIN BELDA.—«Alciades Club» 3'00
 - MIGUEL DE UNAMUNO.—«Soliloquios y conversaciones» 3'50
 - EDUARDO MARQUINA.—«El Rey Trovador» 3'50
 - BALDOMERO ARGENTE.—«Henri George. Su vida y su obra» 3'50
- Véndense en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

Prodigioso descubrimiento norteamericano de los Sres. Dr. H. Sanche & C^o, de New-York.
 Verdadera revolución en la ciencia de curar las dolencias por diaxigenación.
 El oxydonor obra por las leyes de la Naturaleza. Hace que el cuerpo absorba oxígeno de la atmósfera, pasando a la sangre y purificándola, por ser las impurezas de ésta el origen de muchas enfermedades.
 El oxydonor ha hecho a miles de familias felices y cuenta innumerables curaciones en los Estados Unidos y otros países extranjeros.
 Esta marca es genuina y puede ostentar las patentes fidalgas concedidas por aquella nación.
 En Barcelona, no obstante el poco tiempo que se ha dado a conocer, ha logrado brillantes resultados, que pueden comprobarse cuando con veñna.
 Decisión en favor del Dr. Sanche.—El día 23 de Enero de 1897 en el Tribunal Supremo de Washington, D. C., el Juez Coy pronunció un fallo en favor del Dr. Hércules Sanche, confirmando su título y derecho de propiedad de su descubrimiento y invenciones. Este fallo fué confirmado y corroborado por el Tribunal de Apelaciones de Washington, D. C., el día 25 de Mayo de 1897. Otras decisiones contra los infractores han sido también dictadas en favor del Dr. Sanche.
 Cuidado con las imitaciones.—Para toda clase de informes:

AMENQUAL Y Comp., S. en C. Dormitorio San Francisco, 13, bajos, Barcelona

¡Atención!

AINOFOL

Producto patentado para toda clase de lavados
 Economías de tiempo, dinero y trabajo

Este nuevo procedimiento está dando un resultado maravilloso en España y en el extranjero. Puede emplearse en toda clase de lavados, especialmente en la ropa, sin necesidad de emplear jabón ni tegias.

Ainofol, no deteriora la ropa, al contrario, le da un brillo excelente. Para más detalles dirijirse a su representante en Baleares don **JUAN ARMÁN Y COIT**, Doctor Orfila, estanco.

Depósito de venta al detalle

Colmado de **A. Cantamisa**

The Oxyphor



Representante exclusivo en Menorca, **MIGUEL FUSCO**
 San Bartolomé, 33

MOSQUITEROS

Última novedad

SINTES

Almacén de muebles

OBRAS NUEVAS

- que acaban de recibirse en la «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.
- G. MARTINEZ SIERRA.—Teatro de Enseno. 3'50
 - RICARDO LEÓN.—El amor de los amores 3'50
 - RICARDO LEÓN.—Casta de hidalgos 3'50
 - JOAQUIN DICENTA.—Galería. 1'00
 - RAMÓN PEREZ DE AYALA.—La pata de la raposa. 3'50
 - ANTONIO MACHADO.—Campos de Castilla. 3'50
 - HERMANOS QUINTERO.—La casa de García.—Doña Clarines.—El Centenario. 3'50

- DANIEL LOPEZ ORENSE.—El campo de la dicha 3'50
- JUAN PEREZ ZUNIGA.—Cuatro cue y un cabo. 2'00
- DUQUE DE RIVAS.—Romances 3'00
- MIGUEL DE TORO-GISBERT.—Americanismos 3'50
- AUGUSTO MARTINEZ OLMEDILLA.—Los hijos 3'00
- ANTONIO ALBENDAN.—Extracto del tratado de La Ciencia de la Economía Política de Henry George. 1'00
- ALFONSO PARDO.—El Conde de Lemos. 5'00

LIBROS RAYADOS

Extenso surtido de todos los tamaños y clases.
 «Tipografía Mahonesa», Pi y Margall, 25.

EGMAR
 NUEVA LAMPARA DE ALAMBRE ESTIRADO
 Única IRROMPIBLE

A. G. G. Thomson Houston Iberica S. A.-Barcelona
 Ronda de la Universidad, 22 y Aragón, 285

OXYDONOR
 PATENTES
 24 JUNIO, 1890.
 31 MAYO, 1892.
 2º ENERO, 1894.
 27 JULIO, 1897.
 3º AGOSTO, 1897.
 17 AGOSTO, 1897.